DLA99901-10\_manual\_GM2.qxd:Layout 1 0 2/10/08 6:30 PM Page 1



#### www.philips.com/support

EN HomeDock HD	2
FR HomeDock HD	26
DE HomeDock HD	50
ES HomeDock HD	74
NL HomeDock HD	98
I⊤ HomeDock HD	122
PT HomeDock HD	146
SV HomeDock HD	170

EL HomeDock HD	194
PL HomeDock HD	218
RU HomeDock HD	242
CS HomeDock HD	266
HU <b>HomeDock HD</b>	290
TR HomeDock HD	314
FN HomeDock HD	338

# **PHILIPS**

HomeDock HD DLA99901/10

# Inhoudsopgave

Belangrijke informatie	100
Uw Philips HomeDock HD	101
Wat zit er in de doos	102
Starten	103
Installatie van de HomeDock HD	104
Schermnavigatie	107
Genieten van foto's & diavoorstellingen	112
Instellingen en functies	113
Additioneel gebruik	115
Garantie en service	117
Technische gegevens	117
Veelgestelde vragen	118
EG-conformiteitsverklaring	120

### Belangrijke informatie

Neem de tijd deze handleiding te lezen alvorens u uw Philips HomeDock HD (DLA99901/10) gaat gebruiken. Er staan belangrijke informatie en opmerkingen in met betrekking tot het bedienen van uw Philips HomeDock HD.

#### © 2008 Philips Consumer Lifestyle.

Alle rechten voorbehouden. Gehele of gedeeltelijke reproductie zonder de schriftelijke toestemming van de copyright eigenaar is verboden. Handelsmerken zijn het eigendom van Koninklijke Philips N.V. of van hun respectieve eigenaars. iPod is een handelsmerk van Apple Inc., geregistreerd in de V.S. en andere landen.

Philips, BG P&A, verklaart hierbij dat deze Philips Homedock HD voldoet aan de noodzakelijke eisen en overige relevante voorzieningen van richtlijn 1999/5/EC.

#### Weggooien van uw oude product:

Uw product is ontworpen en gefabriceerd met materialen en componenten van hoge kwaliteit die gerecycled en opnieuw gebruikt kunnen worden.



WEEE-logo: Als dit doorgekruisde symbool voor vulinisbak met wielen toegevoegd is aan een product, betekent dit dat het product onder de Europese richtlijn 2002/96/EC valt.

Stel uzelf op de hoogte van het plaatselijke systeem voor het gescheiden ophalen van elektrische en elektronische producten. Neem het pakket mee naar uw plaatselijke recyclingstation.

#### (1) Waarschuwingen

- · Stel het product niet bloot aan regen of water.
- · Bewaar buiten het zonlicht om warmteopbouw te voorkomen.
- Haal niet uit elkaar of repareer niet.
- Houd uit de buurt van hoogspanningsapparaten.

# Uw Philips HomeDock HD

Gefeliciteerd met uw aankoop en welkom bij Philips!

Om het maximale voordeel te halen uit de ondersteuning die Philips aanbiedt, registreer uw product op www.philips.com/welcome.

#### Productoverzicht

HomeDock HD is de speciale hoge-definitie dock met TVnavigatie die uw iPod met uw TV verbindt. Eindelijk kunt u navigeren door en genieten van uw favoriete video-inhoud op het grote scherm met de hoogste beeldkwaliteit die er beschikbaar is. HomeDock HD upscalet iPod video tot maximaal 1080i of 720p door middel van een HDMI aansluiting, terwijl de optische digitale audio-uitgang zuivere digitale audio levert.Voor hen die geen HDTV hebben, behoudt HomeDock HD toch compatibiliteit met analoge TV's via zijn S-Video en RCA aansluitingen. De versterkte TV-interface van de HomeDock HD heeft een op pictogrammen gebaseerde visuele overdrachtsindeling. zodat u gemakkelijk door uw iPod inhoud kunt navigeren met de bijgesloten RF afstandsbediening – en zelfs kunt genieten van uw iPod Album Art op uw TV-scherm voor de definitieve iPod home-theater ervaring. Geniet van uw iPod op uw HDTV met behulp van de HomeDock HD met een onvoorstelbare kwaliteit.

#### Producthoogtepunten

- Aansluiten van uw iPod op uw TV
- Bekijken van en navigeren op uw iPod via uw TV
- · Upscale uw iPod inhoud tot maximaal 1080i
- HDMI, S-Video en RCA aansluitingen
- Optische digitale uitgang voor zuivere audio
- · Album Art op het scherm
- RF afstandsbediening bijgesloten
- · Laden van uw iPod in de dock

### Wat zit er in de doos

#### Bijgesloten

- 1. HomeDock HD basis
- 2. RF afstandsbediening
- 3 RCA kabel
- Multinationale stroomvoorziening
- 5. Adapter voor Europa -behalve het Verenigd Koninkrijk, Ierland, Cyprus en Malta
- 6. Adapter voor Noord-Amerika, Centraal-Amerika en Japan
- 7. Adapter voor Australië, Nieuw-Zeeland, Papua Nieuw-Guinea en Argentinië
- 8. Adapter voor Verenigd Koninkrijk, lerland, Cyprus, Malta, Maleysië, Singapore en Hong Kong
- 9. CD ROM
- 10. Beknopte starthandleiding

#### Wat u ook nodig heeft

iPod

AC stopcontact

Televisie





### Starten

#### Belangrijk: Lees de veiligheidsvoorzorgsmaatregelen op pagina 100 zorgvuldig door voordat u uw Philips HomeDock HD aansluit

Deze sectie helpt u als u uw Philips HomeDock HD voor de eerste maal installeert.

- 1. Sluit de stroom-, audio- en videokabels goed aan op uw home entertainment center en verwijder de plastic strip van de afstandsbediening van uw HomeDock HD.
- 2. Doe uw TV aan en selecteer de juiste ingang voor de HomeDock HD. Het aansluiten van uw HomeDock HD zorgt ervoor dat deze ingeschakeld wordt en het bootproces start dat een paar minuten in beslag kan nemen.

3. Plaats uw iPod in de dock, hem terug laten draaiend en rustend tegen de draagsteun van de HomeDock HD. Zodra uw iPod geïnitialiseerd is, gebruikt u de bijgesloten RF afstandsbediening om door uw iPod inhoud op TV te browsen en te selecteren.

G Opmerking: Voor gedetailleerde informatie over het installeren van uw HomeDock HD, zie Installatie van de HomeDock HD.

Belangrijk: Zorg ervoor dat "TV Out" onder de iPod video-instellingen op uw iPod ingesteld staat op Vragen of AAN teneinde te genieten van de video-inhoud van uw iPod met behulp van de HomeDock HD. Zie voor de iPod touch in het bijzonder "Bekijken van de video-inhoud van uw iPod touch" in het hoofdstuk Installatie van de HomeDock HD.



### Installatie van de HomeDock HD

Uw HomeDock HD is gereed om gebruikt te worden rechtstreeks uit de verpakking met de bijgesloten AV-kabels.

Voor de beste hoge-definitie prestatie bevelen wij u aan dat u uw HomeDock HD aansluit op uw TV met behulp van een HDMI-kabel (afzonderlijk verkrijgbaar). Als u geen televisie of home entertainment center heeft die geschikt is voor HDMI, bestaan er verscheidene optionele manieren waarop u uw HomeDock HD kunt aansluiten:

Aansluiten op uw TV met behulp van S-Video of RCA aansluitingen (AV-kabel bijgesloten).

- Aansluiten op een AV-ontvanger met behulp van S-Video, RCA of HDMI aansluitingen.
- Aansluiten op uw home stereo of op uw van stroom voorziene luidsprekers zonder van een TV gebruik te maken. Zie "Gebruik van de HomeDock HD met externe luidsprekers" in het hoofdstuk Additioneel gebruik.

**Opmerking:** Verwijder de dunne plastic strip op de achterzijde van de bijgesloten RF afstandsbediening om de batterij in te schakelen.

 Belangrijk: Zorg ervoor dat "TV Out" onder de iPod video-instellingen op uw iPod ingesteld staat op Vragen of AAN teneinde te genieten van de video-inhoud van uw iPod met behulp van de HomeDock HD. Zie voor de iPod touch in het bijzonder "Bekijken van de video-inhoud van uw iPod touch" in het hoofdstuk Installatie van de HomeDock HD.



#### HomeDock HD aansluitingen

- 1. Digitale audio-uitgang (optisch)
- 2. USB aansluiting
- 3. HDMI uitgang
- 4. S-Video uitgang

- 5. Composietvideo-uitgang
- 6. RCA audio-uitgang
- 7. Hulpaudio-ingang
- 8. Ingang AC-stroomvoorziening

#### Aansluiten van de HomeDock HD met een HDMI-kabel

- Steek de bijgesloten AC vermogensadapter in de achterzijde van de HomeDock HD basis en het andere uiteinde in een beschikbaar AC stopcontact. Het aansluiten van uw HomeDock HD zorgt ervoor dat deze ingeschakeld wordt en het bootproces start dat een paar minuten in beslae kan nemen.
- Steek een HDMI-kabel (afzonderlijk verkrijgbaar) in de achterzijde van de HomeDock HD basis.
- Ofwel sluit de HDMI-kabel aan op een beschikbare HDMI ingang op uw TV, ofwel sluit de HDMI-kabel aan op uw met HDMI compatibele stereo ontvanger.
- Opmerking: Het rechtstreeks op uw TV aansluiten van de HomeDock HD via HDMI zorgt ervoor dat zowel video als audio via de TV verloopt. Om te genieten van de audio via uw home stereo systeem, sluit de HomeDock HD aan op uw met HDMI compatibele stereo ontvanger, en sluit vervolgens uw ontvanger aan op uw TV via HDMI. Tevens kunt u ervoor kiezen de HomeDock HD aan te sluiten op uw TV via HDMI, en vervolgens op uw stereo ontvanger via de digitale audiouitgang (geschikte kabels afzonderlijk verkrijgbaar).
- 4. Doe uw TV en/of home stereo aan en selecteer de juiste ingang(en) voor de HomeDock HD. Op dit ogenblik ziet u een scherm op uw TV met een Philips logo en een vakje met bewegende vierkanten totdat uw HomeDock HD gereed is met opstarten. Zodra dit gebeurd is, verschijnt er een scherm met "Geen iPod verbonden".
- 5. Plaats uw iPod in de dock, hem terug laten draaiend en rustend tegen de draagsteun van de HomeDock HD. Zodra uw iPod geinitialiseerd is, gebruikt u de bijgesloten RF afstandsbediening om door uw iPod inhoud op TV te browsen en te selecteren. Zie het hoofdstuk Schermnavigatie.

 Belangrijk: Om de prestatie van uw HomeDock HD te maximaliseren tijdens het gebruik van een HDMI-kabel, dient u de videoresolutie van de HomeDock HD te wijzigen van Standaard definitie naar Hoge definitie. Hiervoor volgt u deze stappen:

- 1. Terwijl uw iPod in de dock staat, selecteer Instellingen in het hoofdmenu van de HomeDock HD.
- 2. Selecteer Resolutie in het instellingenmenu.
- Wijzig de selectie van Standaard definitie (PAL of NTSC) naar Hoge definitie (720p of 1080i).

#### Aansluiten van de HomeDock HD met de bijgesloten AV-kabel

- Steek de bijgesloten AC vermogensadapter in de achterzijde van de HomeDock HD basis en het andere uiteinde in een beschikbaar AC stopcontact. Het aansluiten van uw HomeDock HD zorgt ervoor dat deze ingeschakeld wordt en het bootproces start dat een paar minuten in beslag kan nemen.
- Steek de bijgesloten AV-kabel in de composietvideouitgang en de RCA audio-uitgangen op de achterzijde van de HomeDock HD basis. Zorg ervoor dat de kleuren van de kabel overeenkomen met de kleur van de bijbehorende aansluiting (geel = video, wit = audio links, rood = audio rechts).
- Sluit de AV-kabel aan op de bijbehorende RCA ingangen op uw TV of home stereo. Controleer welke ingangen u gebruikt.
- 4. Doe uw TV en/of home stereo aan en selecteer vervolgens de juiste ingang(en) voor de HomeDock HD. Op dit ogenblik ziet u een scherm op uw TV met een Philips logo en een vakje met bewegende

vierkanten totdat uw HomeDock HD gereed is met opstarten. Zodra dit gebeurd is, verschijnt er een scherm met "Geen iPod verbonden".

 Plaats uw iPod in de dock, hem terug laten draaiend en rustend tegen de draagsteun van de HomeDock HD. Zodra uw iPod geïnitialiseerd is, gebruikt u de bijgesloten RF afstandsbediening om door uw iPod inhoud op TV te browsen en te selecteren. Zie het hoofdstuk Schermnavigatie.

#### Aansluiten van de HomeDock HD met een S-Video kabel

- Steek de bijgesloten AC vermogensadapter in de achterzijde van de HomeDock HD basis en het andere uiteinde in een beschikbaar AC stopcontact. Het aansluiten van uw HomeDock HD zorgt ervoor dat deze ingeschakeld wordt en het bootproces start dat een paar minuten in beslag kan nemen.
- 2. Steek een S-Video kanel in de S-Video uitgang op de achterzijde van de HomeDock HD basis.
- 3. Sluit het andere uiteinde van de S-Video kabel aan op de bijbehorende S-Video ingang op uw TV.
- Steek de geschikte audiokabel (afzonderlijk verkrijgbaar) in de digitale audio-uitgang of de RCA audio-uitgangen op de achterzijde van de HomeDock HD basis.
- Sluit de audiokabel aan op de bijbehorende ingang op uw TV of home stereo. Controleer welke ingangen u gebruikt.
- 6. Doe uw TV en/of home stereo aan en selecteer vervolgens de juiste ingang(en) voor de HomeDock HD. Op dit ogenblik ziet u een scherm op uw TV met een Philips logo en een vakje met bewegende vierkanten totdat uw HomeDock HD gereed is met opstarten. Zodra dit gebeurd is, verschijnt er een scherm met "Geen iPod verbonden".

7. Plaats uw iPod in de dock, hem terug laten draaiend en rustend tegen de draagsteun van de HomeDock HD. Zodra uw iPod geïnitialiseerd is, gebruikt u de bijgesloten RF afstandsbediening om door uw iPod inhoud op TV te browsen en te selecteren. Zie het hoofdstuk Schermnavigatie.

#### Bekijken van de video-inhoud op uw iPod touch

Als u uw iPod touch firmware nog niet hebt geupdated naar versie 2.1 of later, dient u de automatische vergrendelingsinstelling te wijzigen in Nooit teneinde te genieten van video-inhoud van uw iPod touch op uw HomeDock HD. Hiervoor volgt u deze stappen:

- Voordat u uw iPod in de dock van uw HomeDock HD plaatst, ga het instellingenmenu op uw iPod touch binnen.
- 2. Selecteer Algemeen in het instellingenmenu.
- 3. Selecteer Automatische vergrendeling in het menu Algemeen.
- Stel Automatische vergrendeling in op Nooit en plaats uw iPod touch vervolgens in de dock om te genieten van uw HomeDock HD.
- Opmerking: Als u uw iPod touch firmware heeft geupdated naar versie 2.1 of later, is ontgrendeling niet vereist. Ontgrendeling is alleen nodig voor iPod touch met versies voorafgaand aan 2.1.

### Schermnavigatie

De HomeDock HD laat u door uw muziek, video's en meer navigeren en deze selecteren via de intuïtieve grafische interface. De bijgesloten afstandsbediening maakt gebruik van radiofrequentie (RF), zodat u op uw iPod kunt navigeren en de weergave daarvan kunt regelen vanaf de comfort van uw bankstel zonder dat de HomeDock HD basis direct binnen uw gezichtsbereik liet. **Opmerking:** Verwijder de dunne plastic strip op de achterzijde van de bijgesloten RF afstandsbediening om de batterij in te schakelen.

Opmerking: Volumeregelaars zijn niet beschikbaar terwijl er gebruik gemaakt wordt van een HDMI-kabel. U dient het volume te regelen met de afstandsbediening van uw TV of home stereo.

Opmerking: Wanneer u uw iPod voor de eerste keer aansluit, kan het initialisatieproces mogelijk tot een minuut in beslag nemen.



106

#### Basisschermnavigatie van muziek en video's

Als u wilt navigeren door de muziek- en videomenu's op uw iPod:

- Selecteer Muziek of Video's in het hoofdmenu met behulp van de linker en rechter navigatiepijlknoppen en druk op Enter.
- Selecteer de Categorie binnen de Muziek ofVideo die u graag wilt bekijken met behulp van de linker, rechter; omhoog en omlaag navigatiepijlknoppen en druk op Enter.
- Om een muziekstuk of video te selecteren, scroll omhoog of omlaag met behulp van de omhoog en omlaag navigatiepijlknoppen. Vervolgens, terwijl het muziekstuk of de video gemarkeerd is, drukt u op Enter om te beginnen met afspelen.
- 4. Door te drukken op de Home/Vorige menu-knop keert u terug naar het vorige menu.

 Belangrijk: Zorg ervoor dat "TV Out" onder de iPod video-instellingen op uw iPod ingesteld staat op Vragen of AAN teneinde te genieten van de video-inhoud van uw iPod met behulp van de HomeDock HD. Zie voor de iPod touch in het bijzonder "Bekijken van de video-inhoud van uw iPod touch" in het hoofdstuk Installatie van de HomeDock HD.

#### Tips en trucjes voor schermnavigatie

 Om muziekstukken onmiddellijk te laten beginnen met afspelen, kunt u Willekeurige volgorde kiezen in het hoofdmenu. De HomeDock HD zal daarop beginnen met het willekeurig afspelen van muziekstukken uit uw gehele iPod bibliotheek. Er zal "Nu afspelen"-informatie worden weergegeven, afgewisseld met een melding over het "Volgende nummer".

- Telkens als er via uw iPod een nummer afgespeeld wordt terwijl deze is aangesloten op de HomeDock HD, kan de info over het huidige nummer worden weergegeven door Nu afspelen in het hoofdmenu te kiezen. De informatie over het huidige nummer omvat de titel van het muziekstuk, de naam van de artiest, de naam van het album, verlopen tijd, resterende tijd, alsook de Albumhoes (wanneer die beschikbaar is).
- Om de scrollsnelheid te verhogen tijdens het scrollen door een lange lijst, houdt u de omhoog of omlaag navigatiepijlknoppen tenminste drie seconden ingedrukt.
- Om vooruit of achteruit te spoelen door een muziekstuk, houd u de Volgende/Vooruitspoelknop of de Vorige/Terugspoelknop ingedrukt.
- Druk op de Willekeurige volgorde-knop om te schakelen tussen Uit en Willekeurige volgorde.

#### Albumhoes en uw HomeDock HD

De HomeDock HD kan Albumhoes weergeven voor het nummer dat momenteel afgespeeld wordt (als die beschikbaar is) of tijdens het browsen op album. Er kunnen door uw HomeDock HD tot maximaal 250 Albumhoes afbeeldingen in het geheugen gehouden worden. Zodra die limiet bereikt wordt, verwijdert uw HomeDock HD de minst gebruikte afbeelding teneinde een nieuwe afbeelding te kunnen opslaan.

**Opmerking:** De 4e generatie iPod ondersteunt momenteel niet externe weergave van Albumhoes.

Albumhoes wordt op verscheidene plaatsen op de gebruikersinterface weergegeven:







 Telkens als er een selectie afgespeeld wordt, wordt de Albumhoes weergegeven op de Nu afspelen-banner vlakbij de onderzijde van het scherm.

 Terwijl u op album browst, wordt de Albumhoes voor het geselecteerde album weergegeven (als die beschikbaar is), alsook de Albumhoes van het muziekstuk dat momenteel afgespeeld wordt.

**Opmerking:** Het kan even duren voordat groter artwork gedownload is.

 Verscheidene screensavers hebben de capaciteit de Albumhoes van het muziekstuk dat momenteel afgespeeld wordt weer te geven. Als uw huidige selectie geen Albumhoes heeft, of als de

Albumhoes onbeschikbaar is, geeft de HomeDock HD

één van de zeven plaatshouderafbeeldingen weer:

De HomeDock HD downloadt geen Albumhoes totdat er een muziekstuk afgespeeld wordt, teneinde tijd te besparen gedurende de initialisatie. Het kan een paar seconden duren om de artwork van uw iPod te laden; terwijl de grotere artwork geladen wordt, geeft uw HomeDock HD kleinere artwork weer (als die beschikbaar is).

Opmerking: De HomeDock HD zal niet reageren als u poogt de afstandsbediening te gebruiken tijdens dit proces. U ziet een melding "Wachten" terwijl de artwork geladen wordt.

Zodra de artwork weergegeven wordt, wordt deze in het geheugen van de HomeDock HD gecached voor snellere ophaling later. Als u wiit dat de HomeDock HD de Albumhoes nog sneller ophaalt gedurende het gebruik, kies dan de optie Catalogiseren in het instellingenmenu. Zie "Catalogiseren van Albumhoes" in het hoofdstuk Instellingen & functies.

#### HomeDock HD menu's





# Genieten van foto's & diavoorstellingen

112

Om foto's en diavoorstellingen van uw met foto's compatibele iPod op uw TV te bekijken met behulp van de HomeDock HD:

- Selecteer iPod Modus door te drukken op de Modusknop aan de linkerbovenzijde van de bijgesloten RF afstandsbediening (zie onderstaand afstandsbedieningsschema).
- Zorg ervoor dat "TV Out" onder uw iPod fotoinstellingen ingesteld staat op Vragen of AAN. U kunt de navigatiepijlknoppen van de afstandsbediening gebruiken om deze selectie te maken. Vervolgens kunt u door uw eigen iPod fotobibliotheek op uw iPod scherm navigeren met behulp van de afstandsbediening.
- Regel functies zoals Afspelen/ Pauze, Volgende dia, Vorige dia, en meer, met de afstandsbediening vanaf de comfort van uw bankstel.
- Opmerking: iPod touch ondersteunt het gebruik van de afstandsbediening niet wanneer de HomeDock HD in de iPod Modus is. Om van uw foto's op uw TV-schem te genieten, start en navigeer vanaf het iPod touch scherm zelf.



### Instellingen & functies

#### Talen

De HomeDock HD heeft 19 beschikbare talen. Kies de use in het menu Instellingen >Taal.

Beschikbare talen: Engels, Spaans, Frans, Duits, Italiaans, Nederlands, vereenvoudigd & traditioneel Chinees, Japans, Koreaans, Tsjechisch, Pools, Grieks, Hongaars, Portugees, Fins, Zweeds, Turks, Russisch.

#### Resolutie

U kunt de videoresolutie van de HomeDock HD wijzigen zodat deze overeenkomt met uw TV. Kies eenvoudigweg de juiste resolutie in het menu Instellingen > Resolutie.

Beschikbare resoluties: Standaard definitie (PAL) Standaard definitie (NTSC) Hoge definitie (720p) Hoge definitie (1080i)

#### Catalogiseren van Albumhoes

Het catalogiseren van Albumhoes stelt de HomeDock HD in staat om Albumhoes sneller op te halen tijdens het gebruik. Wegens de aard van iPod artwork kan het een paar seconden duren voordat de Albumhoes weergegeven wordt tijdens het afspelen. Door de catalogiseringsoptie te kiezen, downloadt de HomeDock HD alle album artwork uit uw iPod bibliotheek en slaat deze op, wat het mogelijk maakt dat deze veel sneller weergegeven wordt tijdens het afspelen. U kunt deze optie selecteren in het menu Instellingen > Catalogiseren. Opmerking: Catalogiseren kan tot 45 minuten in beslag nemen afhankelijk van de omvang van uw bibliotheek. Gedurende het catalogiseringsproces zal de HomeDock HD niet reageren op andere commando's. Als u naar muziek wilt luisteren of films wilt kijken, kunt u het catalogiseringsproces annuleren voordat dit beëindigd is.

#### Screensavers

De HomeDock HD heeft verscheidene screensaveropties die vermeld staan in het menu Extra's > Schermbeveiliging. Naast een blanco screensaver zijn de volgende screensavers ook beschikbaar:



#### Nu spelend

Geeft informatie weer over het huidige muziekstuk, de Albumhoes (wanneer die beschikbaar is) en de voortgang van het muziekstuk.

### Zwevende Albumhoes

Geeft de zwevende Albumhoes weer van het muziekstuk dat momenteel afgespeeld wordt.

 Opmerking: Als er geen artwork beschikbaar is, wordt door de screensaver een album artwork plaatshouder weergegeven.



#### Vliegende Albumhoes

Geeft alle beschikbare album artwork uit uw iPod bibliotheek weer alsof het vanuit het midden van uw scherm vliegt.

#### Screensaver timeout

De standaard timeout instelling voordat de screensaver wordt ingeschakeld is 2 minuten. U kunt deze instelling wijzigen in het menu Extra's > Time-out Set-up.

Beschikbare timeout instellingen: 10 seconden, 2 minuten, 5 minuten, 10 minuten, Nooit

### Additioneel gebruik Gebruik van de HomeDock HD met externe luidsprekers

U kunt tevens van de HomeDock HD gebruik maken met alleen uw home stereo of van stroom voorziene luidsprekers om uw iPod te regelen met de bijgesloten RF afstandsbediening, en om muziek te selecteren en af te spelen via de externe luidsprekers zonder dat er een TV is aangesloten.

- Steek de bijgesloten AC vermogensadapter in de achterzijde van de HomeDock HD basis en het andere uiteinde in een beschikbaar AC stopcontact.
- Sluit RCA audiokabels (afzonderlijk verkrijgbaar) aan op de linker en rechter RCA audio-uitgangen, of sluit een 3,5 mm mini naar mini kabel (afzonderlijk verkrijgbaar) aan op de aux-ingang op de achterzijde van de HomeDock HD basis.
- Sluit de HomeDock HD aan op de passende ingangen van uw home stereo of van stroom voorziene luidsprekers.
- Schakel uw externe luidsprekers in en selecteer de juiste ingang als dat nodig is.
- Selecteer de iPod Modus door te drukken op de Modusknop op de bijgesloten afstandsbediening van de HomeDock HD. Zie het afstandsbedieningsschema.

 Navigeer op en regel uw iPod met behulp van de bijgesloten afstandsbediening.

# Gebruik van de HomeDock HD met andere audiotoestellen

De HomeDock HD speelt ook de audio van andere MP3 spelers, laptops of andere digitale toestellen via uw TV of home stereo, via de hulpaudio-ingang van de HomeDock HD (met het label AUX INPUT).

Opmerking: De HomeDock HD ondersteunt geen schermnavigatie bij het gebruik van de aux-ingang om audio af te spelen.

# Gebruik van de HomeDock HD met standaard-definitie televisies

Hoewel de HomeDock HD ontworpen is om u de beste kijkervaring te bezorgen op hoge-definitie televisies, kunt u hem niettemin gebruiken met uw standaard-definitie televisieset. Kies eenvoudigweg de juiste standaard-definitie indeling voor uw regie in het menu Instellingen > Resolutie.

Standaard-definitie instellingen: Standaard definitie (PAL) Standaard definitie (NTSC)

### Garantie en service

Voor informatie over het product en garantie, bezoek http://www.philips.com/welcome.

### Technische gegevens

#### Muziekcompatibiliteit

Alle 'dockbare' iPods (exclusief de 3G iPod)

- iPod touch 2e generatie (8GB, 16GB, 32GB)
- iPod touch (8GB, 16GB, 32GB)
- iPod classic (80GB, 120GB, 160GB)
- iPod nano 4e generatie (8GB, 16GB)
- iPod nano 3e generatie (4GB, 8GB)
- 5G iPod met video (30GB, 60GB, 80GB)
- iPod nano 2e generatie (2GB, 4GB, 8GB)
- iPod nano 1e generatie (1GB, 2GB, 4GB)
- iPod mini (4GB, 6GB)
- 4G iPod (20GB, 30GB, 40GB, 60GB, U2)

#### Videocompatibiliteit

Alle 'dockbare' iPods met videocapaciteit

- iPod touch 2e generatie (8GB, 16GB, 32GB)
- iPod touch (8GB, 16GB, 32GB)
- iPod classic (80GB, 120GB, 160GB)
- iPod nano 4e generatie (8GB, 16GB)
- iPod nano 3de generatie (4GB, 8GB)
- 5G iPod met video (30GB, 60GB, 80GB)

# OPMERKING: Apple iPod modellen vermeld vanaf oktober 2008

#### 116

#### Ingangen/ uitgangen Audio-uitgangen:

• Analoog L/R

- Optisch digitaal
- Video-uitgangen:
  HDMI
- Composiet
- S-Video

Hulpaudio-ingang: 3,5 mm mini-stereo-ingang Vermogensadapteringang: 100-240VAC, 47-63Hz Vermogensadapteruitgang: 12V-1250mA max USB-A: standaard universele seriële bus, USB 2.1

#### Afstandsbediening

Batterij: 3V, type CR2032 of equivalent RF bereik: Ongeveer 15,24m

#### Videoformaat televisie

Standaard definitie: NTSC/PAL Hoge definitie: 720p/1080i

### Veelgestelde vragen

Hier vindt u de meest veelgestelde vragen en antwoorden over uw Philips HomeDock HD.

Om uw garantie geldig te houden, herstel nooit zelf het product. Als u problemen ervaart bij het gebruiken van uw HomeDock HD, controleer de volgende punten alvorens u contact opneemt met Philips. Als het probleem onopgelost blijft, ga naar de Philips website www.philips.com/welcome. Als u contact opneemt met Philips, zorg ervoor dat u uw Philips HomeDock HD in de buurt heeft en het modelnummer en serienummer beschikbaar zijn.

# Dien ik de HomeDock HD met een hoge-definitie televisie te gebruiken?

Nee. Hoewel de HomeDock HD ontwerpen is om u de beste kijkervaring te bezorgen met een hoge-definitie TV, kunt u de HomeDock HD niettemin gebruiken met een standaard-definitie TV en de bijgesloten AV-kabels of uw eigen S-Video kabel. Zie het hoofdstuk "Installatie van de HomeDock HD".

# Mijn HomeDock HD schijnt niet goed geïnstalleerd te worden. Wat is er mis?

Eerst dient u te verzekeren dat u de juiste ingangsbron op uw TV heeft geselecteerd voor de HomeDock HD. Als uw installatie juist is, maar de HomeDock HD herkent uw iPod nog steeds niet, haal uw iPod dan uit de dock. Haal vervolgens de AC vermogensadapter van de HomeDock HD basis af en wacht 30 seconden voordat u deze weer aansluit. Zoals gewoonlijk, zodra de HomeDock HD aangesloten is, dient u een paar minuten te wachten zodat de HomeDock HD opgestart kan worden.

Probeer vervolgens uw AV- of HDMI-kabel los te maken van de HomeDock HD basis en daarna weer aan te sluiten.

Controleer welke ingang u gebruikt op uw TV. Denk eraan, afhankelijk van het type kabels dat u gebruikt, kan het opstartproces van de HomeDock HD een paar minuten in beslag nemen. Op dit ogenblik ziet u een scherm op uw TV met een Philips logo en een vakje met bewegende vierkanten totdat uw HomeDock HD gereed is met opstarten. U kunt uw iPod in de dock plaatsen wanneer het opstarten gereed is en er een scherm met "Geen iPod verbonden" verschijnt.

#### Ik heb mijn aansluitingen gecontroleerd, maar de HomeDock HD herkent mijn iPod nog steeds niet. Waarom niet?

Haal uw iPod uit de dock en start hem opnieuw op door gelijktijdig op Enter en de menuknoppen te drukken totdat de iPod uitgeschakeld en opnieuw opgestart wordt met een Apple logoscherm. Zie uw iPod handleiding voor meer gedetailleerde instructies.

Vergewis u ervan dat u in de gewenste modus bent: Schermnavigatiemodus of iPod Modus. Als uw HomeDock HD in de Schermnavigatiemodus verkeert, geeft de iPod de melding "Accessoire aangesloten" weer. Als de HomeDock HD in de iPod Modus is, wordt het iPod menuscherm weergegeven op de iPod. Om van modus te wisselen, drukt u simpelweg op de Modusknop op de bigesloten RF afstandsbediening.

Ten slotte is het mogelijk dat u uw HomeDock HD firmware moet updaten. U kunt controleren welke firmwareversie u momenteel gebruikt in het menu Instellingen > Info. De HomeDock HD heeft een USB ingang op de achterzijde van de basis om firmware updates te ondersteunen die beschikbaar zijn via Philips. Bezoek eenvoudigweg http://www.homedockupdate.com om de meest recente versie voor download te vinden. Sla de update op op een USB flash drive en sluit de drive aan op uw HomeDock HD om de update te starten. Miin muziek of video klinkt een beetie vervormd of wazig.

### Waarom niet? Haal uw iPod uit

Wat kan ik doen?

Pas eerst het volume aan voor de beste geluidskwaliteit. Als luisteren naar uw muziek via uw HomeDock HD ongewoon laag of lawaaiig klinkt, zorg er dan voor dat de volume van uw HomeDock HD ingesteld wordt op een adequaat niveau. De volumebalans tussen uw HomeDock HD en stereo/TV kan de audiokwaliteit significant beinvloeden. Dit is alleen nodig met een AV aansluiting. Wanneer er een HDMI aansluiting gebruikt wordt, wordt het volume niet met uw HomeDock HD geregeld. Tevens is het een goed idee uw iPod EQ instellingen aan te passen. Wij bevelen aan dat u uw iPod EQ op UIT instelt en de regelaars van de bas- en hoge tonen van uw TV of home stereo op 0 worden gezet. Vervolgens kunt u experimenteren met de iPod EQ instellingen en base en hoge tonen toevoegen tot uw gewenste niveau.

**Opmerking:** De geluidskwaliteit op de HomeDock HD is alleen zo goed als de kwaliteit van het bronbestand.

#### Waarom lijkt mijn HomeDock HD een vertragingstijd te hebben alvorens mijn iPod inhoud, zoals Albumhoes of informatie over het muziekstuk, weer te geven?

De vertraging in respons komt gebruikelijk doordat de HomeDock HD wacht op informatie van de iPod. Op harde schijf gebaseerde iPods, zoals de iPod classic of 5G iPod met video, hebben meer tijd nodig dan op flash gebaseerde iPods, zoals de iPod nano en iPod touch. Hoe lang het duurt is afhankelijk van hoeveel inhoud er zich op de iPod bevindt en om welke informatie verzocht wordt. Als u bijvoorbeeld een screensaver geselecteerd heeft die "omvangrijke" Albumhoes weergeeft (als die beschikbaar is), kan het tot 10 seconden duren voordat de iPod toegang krijgt tot die artwork. Zie Albumhoes en uw HomeDock HD.

Zodra de artwork weergegeven wordt, wordt deze in het geheugen van de HomeDock HD gecached voor snellere ophaling later. Als u wilt dat de HomeDock HD de Albumhoes nog sneller ophaalt gedurende het gebruik, kies dan de optie Catalogiseren in het instellingenmenu. Zie "Catalogiseren van Albumhoes" in het hoofdstuk Instellingen & functies.

**Opmerking:** De 4e generatie iPod ondersteunt momenteel niet externe weergave van album artwork.

# De HomeDock HD interface flikkert en lijkt te zijn bevroren.Wat is er mis?

Dit wordt zo nu en dan veroorzaakt door de HDMI-kabel die u gebruikt. Maak simpelweg de HDMI-kabel los van de HomeDock HD basis en verbind hem opnieuw om het flikkeren te elimineren en de bevriezing van uw HomeDock HD ongedaan te maken.

### De afstandsbediening van mijn HomeDock HD lijkt te zijn bevroren. Wat kan ik doen?

Controleer de batterij van de afstandsbediening door het lipje in de richting van de batterijlade te duwen terwijl u de lade wegtrekt van de afstandsbediening. De vervolgens de batterij er weer in. Als dit niet werkt, is het mogelijk dat de batterij vervangen moet worden.

# Waarom lijken mijn video's uitgerekt of ingekort op mijn TV-scherm?

Controleer eerst of uw TV ingesteld staat op het geschikte kijkformaat. Stel vervolgens, afhankelijk van welke iPod u gebruikt, uw "Breedscherm" iPod video-instellingen in op AAN, of stel uw "Op scherm passen" of "Volledig scherm" instelling in op UIT teneinde de digitale video-inhoud in het formaat van uw voorkeur te bekijken.

# Waarom worden mijn video's of diavoorstellingen alleen afgespeeld op mijn iPod scherm in plaats van op mijn TV?

Controleer op uw iPod of uw TV Out instelling onder Video-/ foto-instellingen ingesteld staat op Vragen of AAN, Uw iPod wordt geleverd met de instelling Vragen, dus tenzij u uw iPod instellingen wijzigt in AAN, dient u TV AAN te selecteren telkens als u een video of diavoorstelling opstart. Zie voor iPod touch in het bijzonder Bekijken van de video-inhoud van uw iPod touch.

#### Heeft mijn HomeDock HD een stroombesparende stand?

Jazeker: Als er gedurende 30 minuten geen iPod in de dock staat op uw HomeDock HD, gaat de HomeDock HD in de Standby-stand. Om de Standby-stand te verlaten, plaats uw iPod in de dock of druk op een knop op de afstandsbediening. Als uw iPod nog steeds in de dock staat en u drukt op de AAN/UIT-knop op de afstandsbediening om uw HomeDock HD uit te schakelen, komt deze in de Standby-stand terecht terwijl er doorgegaan wordt met het opladen van uw iPod. Om de Standby-stand te verlaten terwijl uw iPod in de dock staat, drukt u op de AAN/UITknop op de afstandsbediening.

Bovendien komt uw HomeDock HD in de Standby-stand terecht als u uw iPod niet binnen 5 minuten na het initiële opstartproces van uw HomeDock HD in de dock plaatst.

#### Mijn TV-scherm is blanco of stoort.Wat is er mis?

Als uw HomeDock HD aangesloten is op uw TV met behulp van S-Video of RCA-kabels, is het mogelijk dat uw HomeDock HD ingesteld is voor HDMI resolutie. Als dat mogelijk is, sluit uw HomeDock HD aan met behulp van HDMI-kabels en wijzig de resolutie in standaard-definitie formaat in het menu Instellingen > Resolutie. Maak vervolgens de HDMI-kabel los en sluit de HomeDock HD opnieuw aan op uw TV met behulp van S-Video of RCA-kabels. Om de resolutie-instelling te wijzigen zonder dat u de HomeDock HD interface op uw TV-scherm kunt zien, voert u de sleutelsequentie in op de afstandsbediening van uw HomeDock HD: UP, UP, DOWN, DOWN, LEFT, RIGHT, en vervolgens drukt u op de Omhoog of Omlaag knoppen om de vier verschillende resoluties te doorlopen. Geef elke instelling een paar seconden om geregistreerd te worden op uw TV alvorens opnieuw op de Omhoog of Omlaag knop te drukken. Wanneer de juiste resolutieinstelling geselecteerd is, kunt u de HomeDock HD interface opnieuw op uw TV-scherm zien. EG-conformiteitsverklaring

Gefabriceerd in China



Europese reguleringen: Dit product is ontworpen, getest en gefabriceerd in overeenstemming met de Europese R&TTE richtlijn 1999/5/EG

Uw product bevat batterijen die niet aan water of buitensporige hitte blootgesteld mogen worden. Stel uzelf op de hoogte van de lokale regels met betrekking tot de gescheiden ophaling van batterijen, want de juiste opruiming daarvan helpt negatieve gevolgen voor de gezondheid van milieu en mens te voorkomen. De netstekker van de adapter van dit product wordt gebruikt voor ontkoppeling en dient in goede werkingsstat te blijven.

OPGELET: Ontploffingsgevaar als de batterij onjuist vervangen wordt.Vervang enkel met hetzelfde of gelijkaardig type.

Er mogen geen naakte vlambronnen, zoals brandende kaarsen, op het apparaat geplaatst worden.

DLA99901-10\_manual\_GM2.qxd:Layout 1 0 2/10/08 6:31 PM Page 362





© 2008 Philips Consumer Lifestyle. All rights reserved. M-DLA99901/10-081103-A